ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.



Подписная цѣна.

	На годъ.	На полгода.	На 3 мѣс.	На 1 мѣс.
	Р. К.	Р. К.	Р. К.	Р. К.
Безъ пересылки и доставки	3 —	2 —	1 —	— 50
Съ доставкой на домъ въ городѣ	4 —	2 50	1 50	— 75
Съ пересылкой по почтѣ	5 —	3 —	2 —	1 —

Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней — отъ 10 час. утра до 4 час. по полудни.

Плата за частныя объявленія:

за строку въ одинъ столбецъ . . 8 коп.
за строку въ два столбца . . . 16 „

Выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.

Годъ XLVI.

№ 78. **Пятница, 31 Іюля.** **1898.**

ОФФИЦІАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

Общій отдѣлъ.

№ 12. По проекту правилъ о розыскѣ имущества казенныхъ должниковъ.

Лифляндскимъ Губернскимъ Правленіемъ доводится симъ до всеобщаго свѣдѣнія опубликованное въ № 7 Собранія узаконеній и распоряженій Правительства, отъ 16 Января 1898 года, за № 100, Высочайше утвержденное, 29 Декабря 1897 г., мнѣніе Государственнаго Совѣта, слѣдующаго содержанія:

Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ Департаментахъ Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ, Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, разсмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ по проекту правилъ о розыскѣ имущества казенныхъ должниковъ, мнѣніемъ положилъ:

I. Въ измѣненіе, дополненіе и отмѣну подлежащихъ узаконеній, постановить слѣдующія правила о розыскѣ имущества казенныхъ должниковъ:

1) Казенное или административное управленіе, на обязанности котораго, въ предѣлахъ его вѣдомства, лежитъ, по закону, наложеніе взысканія въ порядкѣ административномъ или распоряженіе о производствѣ взысканія, присужденнаго судомъ, — если не имѣетъ въ виду принадлежащаго должнику имущества, достаточнаго для пополненія взысканія, — сносится съ подлежащею по мѣсту жительства должника полиціею о розыскѣ его имущества. Независимо отъ сего, казенное или административное управленіе входитъ въ сношенія съ тѣми правительственными, общественными и сословными установленіями, которыя по служебному положенію, сословію или званію должника могутъ имѣть свѣдѣнія о его имуществѣ.

2) Если мѣсто жительства должника неизвѣстно казенному или административному управленію, то оно сносится съ губернскимъ правленіемъ той губерніи, гдѣ долгъ возникъ. Губернское правленіе дѣлаетъ распоряженія о розысканіи мѣста жительства должника и, по его обнаруженіи, сообщаетъ о семъ казенному или административному управленію, одновременно предписывая подлежащей полиціи о розыскѣ имущества должника.

3) По сообщенію казеннаго либо административнаго управленія (ст. 1) или по предписанію губернскаго правленія (ст. 2) полиція собираетъ свѣдѣнія о имуществѣ должника. Не долѣе двухъ недѣль, со времени полученія означеннаго сообщенія или предписанія, полиція обязана доставить подлежащему казенному или административному управленію свѣдѣнія о принадлежащемъ должнику имуществѣ или о неимѣніи онаго.

4) Когда, по собраннымъ полиціею (ст. 3), а равно по сообщеннымъ правительственными, общественными или сословными установленіями (ст. 1) свѣдѣніямъ, имущество должника окажется недостаточнымъ для пополненія взысканія, то казенное или административное управленіе принимаетъ мѣры къ дальнѣйшему розысканію имущества должника по правиламъ, постановленнымъ въ статьяхъ 1222^{11}—1222^{20} устава гражданскаго судопроизводства.

5) Принятіемъ со стороны казеннаго или административнаго управленія мѣръ къ розыску имущества должника казны (ст. 1—4) не измѣняется указанный въ законахъ порядокъ принесенія жалобъ на неправильность постановленій и распоряженій означенныхъ управленій по наложенію и производству казенныхъ взысканій.

6) При наличности указанныхъ въ законѣ признаковъ несостоятельности должника, казенное или административное управленіе, если, по соображеніи обстоятельствъ дѣла, признаетъ для успѣха взысканія необходимымъ, обращается, установленнымъ порядкомъ, въ подлежащій судъ о объявленіи должника несостоятельнымъ, на общемъ основаніи.

7) Чинамъ полиціи, а равно должностнымъ лицамъ казеннаго или административнаго управленія, вслѣдствіе особаго рвенія которыхъ оказалось возможнымъ произвести взысканіе, можетъ быть назначено изъ взысканной суммы вознагражденіе въ размѣрѣ не свыше двадцати процентовъ этой суммы. Порядокъ назначенія и выдачи сего вознагражденія опредѣляется правилами, издаваемыми подлежащими Министрами и Главноуправляющими отдѣльными частями, по соглашенію съ Министромъ Финансовъ и Государственнымъ Контроромъ.

8) Вышеизложенныя правила (ст. 1—7) не примѣняется къ податямъ, налогамъ, сборамъ и вообще къ тѣмъ взысканіямъ, относительно производства и пополненія которыхъ установленъ особый, точно опредѣленный въ законахъ, порядокъ.

II. Главу восьмую раздѣла пятаго книги второй устава гражданскаго судопроизводства (свод. зак., т. XVI ч. 1, изд. 1892 г.) дополнить новымъ (третьимъ) подраздѣленіемъ подъ заглавіемъ: „О розысканіи имущества казенныхъ должниковъ“ и включить въ это подраздѣленіе слѣдующія постановленія:

1222^{11}. При розысканіи имущества казенныхъ должниковъ соблюдаются постановленія статей 1222^{1}—1222^{10} съ изъятіями, въ статьяхъ 1222^{12}—1222^{20} указанными.

1222^{12}. Подписка о невыѣздѣ должника (ст. 1222^{1}) отбирается лишь по взысканіямъ, превышающимъ триста рублей, согласно требованію о томъ казеннаго или административнаго управленія, если оно, по обстоятельствамъ дѣла, признаетъ такую мѣру для успѣха взысканія необходимою.

1222^{13}. До истеченія двухъ мѣсяцевъ со дня отобранія подписки (ст. 1222^{12}), а если послѣдняя не была отобрана, то, по полученіи свѣдѣній о неимѣніи у должника имущества, достаточнаго для пополненія взысканія (отд. I сего узак., ст. 3), казенное или административное управленіе обязано обратиться въ подлежащій судъ о вызовѣ должника для заявленія о средствахъ къ удовлетворенію взысканія (ст. 1222^{4}).

1222^{14}. По взысканіямъ, наложеннымъ въ порядкѣ административномъ, указанныя въ статьяхъ 1222^{12} и 1222^{13} требованія, независимо отъ суммы взысканія, предъявляются казеннымъ или административнымъ управленіемъ подлежащему, по мѣсту жительства или временнаго нахожденія должника, уѣздному члену окружнаго суда или, гдѣ его нѣтъ, — мировому судьѣ.

1222^{15}. Упомянутыя въ предшедшей (1222^{14}) статьѣ требованія излагаются казеннымъ или административнымъ управленіемъ въ сообщеніяхъ на имя уѣзднаго члена окружнаго суда или мироваго судьи, по принадлежности. Въ сообщеніяхъ сихъ должны быть приведены свѣдѣнія о томъ, въ какихъ частяхъ взысканіе осталось непополненнымъ.

1222^{16}. Къ сообщенію казеннаго или административнаго управленія ст. 1222^{15}) прилагается копія постановленія, коимъ опредѣлено производство взысканія, наложеннаго въ порядкѣ административномъ (ст. 1222^{14}). Въ постановленіи семъ должны быть указаны: а) размѣръ и родъ взысканія и б) законы, въ силу которыхъ оно наложено. Уѣздный членъ окружнаго суда или мировой судья, удостовѣрившись, что постановленіе о взысканіи исходитъ отъ подлежащаго казеннаго или административнаго управленія, постановляетъ объ удовлеворeніи его требованія (ст. 1222^{12} и 1222^{13}).

1222^{17}. По взысканіямъ, указаннымъ въ статьѣ 1222^{14}, обязанности, возложенныя, по правиламъ отдѣленій перваго и втораго сей главы, на окружный судъ и его предсѣдателя, исполняются уѣздными членами окружныхъ судовъ и мировыми судьями, по принадлежности.

1222^{18}. Копія протокола, составленнаго на основаніи статьи 1222^{5}, сообщается подлежащему казенному или административному управленію.

1222^{19}. По взысканіямъ, какъ наложеннымъ въ порядкѣ административномъ, такъ и присужденнымъ судомъ, исполненіе опредѣленія или приказа объ отобраніи подписки о невыѣздѣ должника (ст. 1222^{1} и 1222^{2}), а равно доставленіе должнику повѣстки о вызовѣ для заявленія о средствахъ (ст. 1222^{8}) возлагаются на полицію.

1222^{20}. По взысканіямъ, присужденнымъ судомъ, чины полиціи, за исполненіе указанныхъ въ предшедшей (1222^{19}) статьѣ дѣйствій, получаютъ вознагражденіе по установленнымъ таксамъ вознагражденія судебныхъ приставовъ за эти дѣйствія, кромѣ прогонныхъ денегъ.

III. Въ измѣненіе и дополненіе подлежащихъ узаконеній, постановить:

„При производствѣ казенныхъ взысканій, наложенныхъ въ административномъ порядкѣ, казенное или административное управленіе (отд. I сего узак., ст. 1), въ случаѣ обнаруженія у должника недвижимаго имущества, сообщаетъ старшему нотаріусу окружнаго суда, въ округѣ котораго означенное имущество находится, о наложеніи на это имущество запрещенія въ обезпеченіе слѣдующаго съ должника взысканія, съ приложеніемъ копіи постановленія, коимъ опредѣлено производство взысканія. Въ постановленіи семъ должны быть указаны: 1) размѣръ и родъ взысканія и 2) законы, въ силу которыхъ оно наложено.“

IV. Съ изданіемъ настоящаго узаконенія, наложеніе общихъ запрещеній на недвижимое имущество казенныхъ должниковъ отмѣняется въ порядкѣ, указанномъ Высочайше утвержденнымъ 17 Февраля 1897 года, мнѣніемъ Государственнаго Совѣта (собр. узак., ст. 347).

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.



Мѣстный отдѣлъ.

Служебныя перемѣны.

Резолюціею Г. Лифляндскаго Губернатора отъ 24 Іюля сего года старшій дѣлопроизводитель Лифляндскаго губернскаго правленія, надворный совѣтникъ *Сушковъ*, согласно прошенію, по болѣзни, уволенъ отъ службы, съ 1 Августа с. г.
№ 2943.

Резолюціею Г. Лифляндскаго Губернатора отъ 24 Іюля сего года и. д. переводчика Лифляндскаго губернскаго правленія, прапорщикъ запаса Александръ *Дегенъ* назначенъ и. д. дѣлопроизводителя сего правленія, съ 1 Августа сего года.
№ 2944.

Судебныя объявленія.

Рижскій окружный судъ, по 1-му гражданскому отдѣленію, на основ. прим. къ ст. 36 ч. III св. мѣстн. узак. губ. Приб., симъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что дочь Рижскаго купца дѣвица Берта Доротея Катерина Эдуардовна *Френкель* и д-ръ медиц. Альбертъ Гуговичъ *Бергъ*, заключили, 19 Мая 1898 г., *брачный договоръ*, совершенный у Рижскаго нотаріуса Керсновскаго за № 24, по которому отмѣнили, въ отношеніи брака, ими заключеннаго, установленную ст. 79 и слѣд. ст. ч. III св. мѣстн. узак. губ. Прибалт. общность имущества супруговъ.
№ 34705. 3

Мировой судья I участка Юрьево-Верроскаго округа, на основаніи 325 ст. полож. о преобр. судебн. части въ Приб. губ. объявляетъ, что опредѣленіемъ его отъ 13 Іюня 1898 г. постановлено: вкладной билетъ Юрьевскаго отдѣленія Псковскаго коммерческаго банка отъ 17 Марта 1897 г. за № 14235, срокомъ по 17 Марта 1898 года на сумму 400 рублей признать уничтоженнымъ.
№ 3353. 1

Вызовы.

На основаніи ст. 230, 274—277 и 342 полож. о прим. суд. уст. и ст. 2451 ч. III св. мѣст. узак. губ. Остз., Рижскій окружный судъ, вслѣдствіе просьбы душеприказчицы Иды Оттоновны Лаутенъ, вызываетъ всѣхъ лицъ, имѣющ. какія-либо притязанія, споры или возраженія противъ обнародованнаго въ семъ судѣ 16 Іюня 1898 года нотаріальнаго духовнаго завѣщанія умершаго 7 Марта 1898 г. въ гор. Юрьевѣ землемѣра Роберта Эмиля Андреевича *Реса*, и всѣхъ, имѣющихъ какія-либо на оставшееся послѣ Роберта Реха наслѣдство или по поводу онаго, права въ качествѣ наслѣдниковъ, легатаріевъ, фидеикоммисаріевъ, кредиторовъ и т. п., заявить означенному суду о своихъ правахъ въ теченіи шестимѣсячнаго срока со дня припечатанія настоящей публикаціи въ третій разъ въ сенатскихъ объявленіяхъ. Въ случаѣ неисполненія сего въ указанный срокъ, означенныя лица будутъ признаны отказавшимися отъ возраженій и утратившими права свои, а завѣщаніе будетъ объявлено вступившимъ въ законную силу.
№ 42409. 3

На основаніи ст. 230, 274—277 и 342 полож. о прим. суд. уст. и ст. 2451 ч. III св. мѣст. узак. губ. Остз., Рижскій окружный судъ, вслѣдствіе просьбы душеприказчика, присяжнаго повѣреннаго фонъ Гельмерсена, вызываетъ всѣхъ лицъ, имѣющихъ какія-либо притязанія, споры или возраженія противъ обнародованнаго въ семъ судѣ 16 Іюня 1898 года домашняго духовнаго завѣщанія и дополненія къ нему умершей 18 Апрѣля 1898 года въ имѣніи Феннернъ, Лифляндской губерніи, Перновскаго уѣзда, мѣщанки дѣвицы Элеоноры Катарины Леонхардовой *Вилькенъ*, и всѣхъ, имѣющихъ какія-либо на оставшееся послѣ Элеоноры Вилькенъ наслѣдство или по поводу онаго, права въ качествѣ наслѣдниковъ, легатаріевъ, фидеикоммисаріевъ, кредиторовъ и т. п., заявить о своихъ правахъ означенному суду въ теченіи шестимѣсячнаго срока со дня припечатанія настоящей публикаціи въ третій разъ въ сенатскихъ объявленіяхъ. Въ случаѣ неисполненія сего въ указанный срокъ, означенныя лица будутъ признаны отказавшимися отъ возраженій и утратившими права свои, а завѣщаніе будетъ объявлено вступившимъ въ законную силу.
№ 42389. 2

На основаніи ст. 1967, 2011—2014 и 2079 устава гражд. суд. и ст. 2451 свода гражд. узак. губ. Прибалтійск., Рижскій окружный судъ по 1 гражданскому отдѣленію, вслѣдствіе просьбы повѣреннаго Елизы Гелинкъ — присяжнаго повѣреннаго Залѣскаго, вызываетъ всѣхъ лицъ, имѣющихъ какія-либо притязанія, споры или возраженія противъ обнародованнаго въ семъ судѣ 11 Іюня 1898 года нотаріальнаго духовнаго завѣщанія умершаго 11 Мая 1898 г. въ гор. Ригѣ купца Фердинанда Адольфа Карла Ивановича *Гелинкъ*, и всѣхъ, имѣющихъ какія-либо на оставшееся послѣ покойнаго Фердинанда Гелинкъ наслѣдство или по поводу онаго права въ качествѣ наслѣдниковъ, легатаріевъ, фидеикоммисаріевъ, кредиторовъ и т. п., заявить о своихъ правахъ означенному суду въ теченіи шестимѣсячнаго срока со дня припечатанія настоящей публикаціи въ третій разъ въ сенатскихъ объявленіяхъ. Въ случаѣ неисполненія сего въ указанный срокъ, означенныя лица будутъ признаны отказавшимися отъ возраженій и утратившими права свои, а завѣщаніе будетъ объявлено вступившимъ въ законную силу.
№ 320317. 1

Рижскій окружный судъ, на основ. 324, 335 и 336 ст. полож. о преобр. суд. част. въ Прибалт. губ., вслѣдствіе прошенія статскаго совѣтника Густава Карловича *Марченса* и согласно опредѣленію своему отъ 25 Іюня 1898 года, симъ объявляетъ, что 28 Октября 1897 года состоялся договоръ, по коему Рижскій мѣщанинъ Карлъ Ивановичъ Дальфельдъ купилъ у статскаго совѣтн. Густава Карловича Марченса право прямой собственности на недвижимое имущество, находящееся въ III ипотечномъ округѣ гор. Риги подъ крѣпостными №№ 589 и 590 (группы № 41 №№ 77 и 139).

А потому окружный судъ вызываетъ лицъ, имѣющихъ возраженія противъ этой купли — продажи, или какія-либо на отчуждаемую недвижимость притязанія, основанныя на правѣ собственности, закладномъ или иномъ вещномъ правѣ, не внесенномъ въ крѣпостныя книги, а также на правѣ выкупа, — заявить о своихъ возраженіяхъ или правахъ въ теченіи срочнаго года со дня напечатанія третьей о семъ публикаціи въ Сенатскихъ объявленіяхъ. Въ случаѣ незаявленія вызываемыми лицами въ означенный срокъ о своихъ притязаніяхъ или правахъ, всѣ таковыя лица будутъ признаны потерявшими вещное право на отчуждаемое недвижимое имущество, равно какъ и всякое, касающееся сего имущества, право требованія на пріобрѣтателя оной.
№ 34709. 3

Рижскій окружный судъ, по II гражд. отдѣленію, согласно опредѣленію своему, состоявшемуся 2/9 Іюня 1898 года и вслѣдствіе ходатайства жены тит. совѣтника Леонтины Ивановны *Шуманъ*, по первому мужу *Рейнгольдъ*, ур. *Вейнертъ*, вызываетъ неизвѣстныхъ владѣльцевъ утраченныхъ 6 облигацій, а именно: 1) облигацій, выданной Карломъ Густавомъ Рейнгольдомъ въ Февралѣ 1857 г. первоначально въ пользу Іоганна Вольдемара, Карла-Фердинанда, Константина-Александра, Иды Юліи, Оскара, Николая-Петра и Ольги Рейнгольдъ, въ суммѣ 22,050 руб., ингроссированной 4 Марта 1857 г. за № 12 на недвижимость, расположен. въ г. Юрьевѣ во II ипот. округѣ за крѣп. № 217, имѣющей нынѣ стоимость въ 3150 руб. въ пользу Ольги Рейнгольдъ; 2) выданной 21 Декабря 1870 г. за № 1506 Оскару Рейнгольду копіи неизвѣстной закладной въ 22,050 руб. съ правомъ подлинника относительно его доли въ 3150 р; 3) облигаціи, выданной Леонтиною Шуманъ, обдовѣвш. Рейнгольдъ въ пользу Леонтины-Августы Рейнгольдъ 15 Мая 1863 г., въ суммѣ 6903 р., ингроссированной 10 Февр. 1864 г. за № 10 на недвижимость, расположенную въ г. Юрьевѣ во II ипотеч. округѣ за крѣп. № 217; 4) облигаціи, выданной Г. Ф. Рейнгольдомъ 2 Іюня 1844 г. въ пользу ссудной кассы г. Дерпта въ 300 руб., ингроссированной въ Юрьевѣ во II ипотеч. округѣ за крѣп. № 205а (198 а а); 5) облигаціи, выданной І. Ф. Рейнгольдомъ и Г. Гейстомъ 17 Декабря 1845 г. въ пользу ссудной кассы г. Дерпта съ поручительнымъ обязательствомъ умершаго Адольфа Іогансона, первоначально въ суммѣ 428 р. 57 к., ингроссированной 28 Декабря 1845 г. за № 280 на недвижимость, расположенную въ г. Юрьевѣ во II ипотеч. округѣ за крѣп. № 205 а (188 а а); 6) поручительнаго обязательства, выданнаго Карломъ-Густавомъ Рейнгольдомъ 21 Октября 1853 г. въ суммѣ 1000 р. въ пользу Дерптскаго университета, ингроссированнаго 29 Октября 1853 г. за № 236 на недвижимость, расположенную въ г. Юрьевѣ во II ипот. округѣ за крѣп. № 205а (198 а а) — для представленія таковыхъ облигацій въ окружный судъ, и лицъ, имѣющихъ заявить споры и возраженія противъ погашенія тѣхъ облигацій для заявленія о своихъ правахъ въ теченіи шестимѣсячнаго срока со дня припечатанія третьей публикаціи въ сенатскихъ объявленіяхъ, съ предвареніемъ, что по истеченіи означеннаго срока упомянутыя облигаціи будутъ признаны уплаченными и подлежащими погашенію по крѣпостнымъ книгамъ.
№ 42415. 2

Рижскій окружный судъ, по II гражд. отдѣленію, согласно опредѣленію своему, состоявшагося 2 Іюня 1898 г. и вслѣдствіе ходатайства мѣщанина Эдуарда Христіанова *Гарделя*, вызываетъ неизвѣстнаго владѣльца для предъявленія утраченной закладной на сумму 2000 руб., ингроссированной 15 Января 1883 г. за № 392, на недвижимость Іоганна Михельсона, расположенную въ гор. Лемзалѣ по Остзейской ул. за № 87а и б, а за крѣпостнымъ № 56, съ предупрежденіемъ, что въ случаѣ непредъявленія облигаціи или споровъ противъ ея уничтоженія въ шестимѣсячный срокъ со дня производства третьей публикаціи, таковая будетъ признана уничтоженною и просителю Эдуарду Гарделю будетъ выдана выпись акта, которая замѣнитъ подлинную облигацію.
№ 42395. 1

Мировой судья 1 участка г. Риги, на основ. 274—277, 330 и 342 ст. пол. о преобраз. судебн. части въ Прибалт. губ., вызываетъ въ шестимѣсячный срокъ со дня третьей публикаціи въ сенатскихъ объявленіяхъ всѣхъ наслѣдниковъ, легатаріевъ, кредиторовъ и проч., имѣющихъ къ наслѣдству, оставшемуся послѣ умершаго 17 Февраля 1898 г. въ гор. Ригѣ Газенпотскаго мѣщанина Эдуарда Иванова *Янсона* (*Іонсона*) какія-либо права, съ предвареніемъ, что въ случаѣ они не заявятъ въ означенный срокъ своихъ правъ, то будутъ признаны утратившими таковыя.
№ 2809. 3

Мировой судья 9 участка г. Риги, на основ. 293, 3 п. 299 и 301 ст. уст. гражд. суд., вызываетъ въ камеру свою находящуюся въ г. Ригѣ, по б. Альтонаской ул. въ домѣ № 1, въ шестимѣсячный срокъ со дня напечатанія послѣдней публикаціи въ сенатскихъ объявленіяхъ, Якова *Баумана* (отчества и происхожденія изъ дѣла не видно), мѣсто жительство котораго неизвѣстно, для отвѣта по иску, предъявленному къ нему повѣреннымъ попечителей надъ наслѣдственной массой Генриха фонъ Раутенфельда, присяжнымъ повѣреннымъ Августомъ Федоровичемъ Леберомъ, въ суммѣ 275 р. арендныхъ денегъ причитавшихся къ 1 Іюля 1897 года 100 руб. и къ 1 Января 1898 года 175 руб. При исковомъ прошеніи представленъ арендный договоръ сторонъ заключенной 7 Августа 1895 года. Въ случаѣ неявки въ означенный срокъ отвѣтчика ни лично ни черезъ повѣреннаго, будетъ постановлено по просьбѣ истца, заочное рѣшеніе.
№ 2766. 3

Объявленія и вызовы
отъ разныхъ учрежденій правительственныхъ, общественныхъ и частныхъ.

Главнымъ Управленіемъ Лифляндскаго Дворянскаго Земельнаго Кредитнаго Общества, согласно § 63 устава сего кредитнаго общества 1896 года, симъ публикуется, что Софія *Вульфіусъ* и Адель *Лецiусъ*, урожд. Леціусъ, подали прошеніе о выдачѣ имъ ссуды закладными листами на имѣніе Старо-Лайценъ, расположенное въ Валкскомъ уѣздѣ и Оппекальнскомъ приходѣ.

Von der Oberdirection der Livl. adligen Güter-Credit-Societät wird in Grundlage des § 63 des Reglements dieser Credit-Societät vom Jahre 1896 hierdurch bekannt gemacht, daß die Frauen Sophie Wulffius u. Adele Lezius, beide geborene Lezius, auf das im Walkschen Kreise und Oppekalnschen Kirchspiele belegene Gut Alt-Laitzen um ein Darlehn in Pfandbriefen nachgesucht haben.
№ 6732. 1

Утраченные документы и вещи.

Вслѣдствіе заявленія германскаго подданнаго Рудольфа *Функа* о потерѣ выданнаго ему въ гор. Ригѣ паспорта на жительство въ Имперіи отъ 20 Іюня 1898 года за № 3418, Г. Лифляндскимъ Губернаторомъ предписывается всѣмъ городскимъ и земскимъ полицейскимъ мѣстамъ представить ему означенный паспортъ, если оный будетъ найденъ, съ неправильно присвоившимъ же себѣ этотъ паспортъ предъявителемъ поступить по закону.
№ 5292. 3

Правленіе Рижской Городской Сберегательной Кассы, на основаніи § 11

устава, объявляетъ объ утратѣ сберегательной расчетной книжки сей кассы, выданной 8 Іюня 1896 года за № 15905, на имя Евдокіи *Алексѣевой* (Jewdokia Aleksejewa), содержащей къ 14 Марта 1898 г. всего 223 р. 30 к., — присовокупляя, что по прошествіи трехъ мѣсяцевъ послѣ третьяго напечатанія сего объявленія въ Лифляндскихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ означенный билетъ будетъ уничтоженъ. № 109. 3

Правленіе Рижской Городской Сберегательной Кассы, на основаніи § 11 устава, объявляетъ объ утратѣ сберегательной расчетной книжки сей кассы, выданной 9 Сентября 1897 г. за № 30905, на имя Юліуса *Янке* (Julius Jahnke), содержащей всего 20 руб., присовокупляя, что по прошествіи трехъ мѣсяцевъ послѣ третьяго напечатанія сего объявленія въ Лифляндскихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ означенная книжка будетъ уничтожена. № 108. 2

Вольмарское уѣздное полицейское управленіе объявляетъ во всеобщему свѣдѣнію, что утерянное ратническое свидѣтельство, выданное изъ управленія Вольмарскаго уѣзднаго воинскаго начальника 31 Декабря 1891 г. за № 2676 ратнику изъ запасныхъ, мастеровому Динамюндской крѣпостной артиллеріи Карлу Яббисову *Блумбугу*, срока службы 1874 г., происходящаго изъ крестьянъ Вайдауской (бывш. Подземской) волости Вольмарскаго уѣзда, слѣдуетъ считать недѣйствительнымъ, такъ какъ таковое замѣнено дупликатомъ. № 958. 1

Вольмарское уѣздное по воинской повинности присутствіе симъ объявляетъ, что утерянное Даугельнскимъ крестьяниномъ Карломъ Сприцовымъ *Страздингомъ* свидѣтельство о выполненіи воинской повинности, выданное ему 15 Ноября 1886 года за № 77 слѣдуетъ считать недѣйствительнымъ, такъ какъ оно замѣнено дупликатомъ. № 606. 1

Валкское уѣздное полицейское управленіе разыскиваетъ потерянный запасно увольнительный билетъ за № 67 бывшаго ратника I разряда изъ запасныхъ, канонира 3 батареи 1 артиллерійской бригады Яна Петра *Варпина*, срока службы 1876 года, съ тѣмъ что-бы считать его недѣйствительнымъ, если таковой будетъ найденъ. № 1153. 1

Юрьевское городское полицейское правленіе симъ объявляетъ, что увольнительный билетъ запаснаго рядоваго Карла Гендрикова *Сельго*, выданной ему изъ 26 пѣх. Могилевскаго полка 5 Сентября 1891 г. за № 5540, имъ утерянъ и таковой слѣдуетъ считать недѣйствительнымъ. № 4470. 1

Ново-Пебалгское волостное правленіе симъ объявляетъ, что крестьянкою Ново-Пебалгскаго волостнаго общества Карлиною Петровою *Путнинь* утеряна выданная на ея имя симъ волостнымъ правленіемъ 6 Сентября 1897 г. за № 118 паспортная книжка на 5 лѣтъ, и по этому таковую, въ случаѣ обнаруженія, слѣдуетъ считать недѣйствительною. № 2634. 3

Прекращеніе розысковъ.

Мировой судья 1 участка Юрьево-Верроскаго округа объявляетъ, что розыскъ крестьянина Мойзекацкой волости, Верроскаго уѣзда, Петра Іоганова *Саага*, обвин. по 49 ст. уст. о наказ., нынѣ подлежитъ прекращенію и что имущество его, если таковое было взято въ опекунское управленіе, должно быть немедленно освобождено отъ опеки. № 3822.

Подряды, поставки и аренды.

Управляющій акцизными сборами Витебской губерніи

объявляетъ во всеобщее свѣдѣніе, что на основаніи 41 ст. Высочайше утвержденнаго 6 Іюня 1894 г. положенія о казенной продажѣ питей и согласно Высочайше утвержденнаго 7 Ноября 1897 г. положенія Комитета Министровъ и разрѣшенія Г. Министра Финансовъ 1 *Сентября* 1898 г. въ 1 часъ пополудни будутъ произведены въ г. Витебскѣ, въ помѣщеніи губернскаго акцизнаго управленія, находящемся на Подвинской улицѣ въ домѣ Витенберга, рѣшительные торги безъ переторжки посредствомъ изустныхъ торговъ и запечатанныхъ объявленій съ соблюденіемъ правилъ, установленныхъ въ положеніи о казенныхъ подрядахъ и поставкахъ (171—177 ст. пол. о каз. подр и поставкахъ т. X ч. I изд. 1887 г.), на поставку для надобностей казенной винной операціи въ Витебской губерніи сыраго спирта въ тѣхъ количествахъ и въ тѣ сроки и пункты, какіе обозначены въ прилагаемыхъ при семъ вѣдомостяхъ на нижеслѣдующихъ условіяхъ. Пріемъ и повѣрка заявленій и документовъ желающихъ торговаться изустно начнется въ 10 часовъ утра.

1) Къ торгамъ допускаются согласно циркуляру Г. Министра Финансовъ отъ 28 Мая 1897 г. за № 107 исключительно владѣльцы и арендаторы винокуренныхъ заводовъ, предъявившіе отъ окружныхъ акцизныхъ управленій по мѣсту нахожденія принадлежащихъ имъ заводовъ удостовѣреніе объ этомъ и имѣющіе право по дѣйствующимъ узаконеніямъ на производство винокуренія (ст 117, 121 и 133 уст. объ акц. сбор. изд. 1893 г.) и права которыхъ по казеннымъ подрядамъ и поставкамъ соотвѣтствуютъ требованіямъ закона (т. 10 ч. I св. зак., пол. о казен. подр. и пост. изд. 1892 г.).

2) Желающіе торговаться обязаны представить въ Витебское губернское акцизное управленіе объявленіе по нижепомѣщенной формѣ. Въ объявленіи должно быть указано, на какой пунктъ, срокъ и какую именно партію спирта желающій согласенъ поставить съ торговъ и по какой цѣнѣ съ доставкой въ мѣсто назначенія, при чемъ цѣна опредѣляется по разсчету на 40⁰. Желающіе могутъ объявить цѣну и на нѣсколько партій сразу, но на каждый пунктъ поставки и на каждый срокъ должны быть подаваемы отдѣльныя объявленія. На конвертахъ, въ коихъ запечатаны объявленія, должно быть обозначено: къ какому дню торга, къ какимъ партіямъ (указать №№ партій), къ какому сроку поставки и для какого ректификаціоннаго завода относятся вложенныя въ конверты объявленія. Объявленія на количество спирта менѣе одной партіи не принимаются. Объявленіе должно быть оплачено двумя гербовыми марками 80 коп. достоинства.

3) Объявленія о желаніи торговаться изустно должны быть представляемы въ назначенные для торговъ дни до начала торговъ, т. е. до 1 часа пополудни, лично или чрезъ повѣренныхъ, при чемъ послѣдніе (также при запечатанныхъ объявленіяхъ) на основаніи циркуляра главнаго управленія неок. сб. и каз. пр. питей 24 Ноября 1897 г. № 181, могутъ быть допускаемы къ торгамъ не иначе, какъ по предъявленіи ими въ губернское акцизное управленіе подлинныхъ на участіе въ торгахъ довѣренностей, которыя по разсмотрѣніи, по желанію предъявителей могутъ быть возвращаемы обратно по предъявленіи ими копій. Объявленія оплачиваются одной гербовой маркою 80 коп. достоинства.

4) На основаніи Высочайше утвержденнаго 13 Іюня 1897 г. положенія комитета министровъ владѣльцы и арендаторы винокуренныхъ заводовъ, участвующіе на торгахъ, освобождаются отъ представленія залоговъ.

5) Запечатанныя объявленія вскрываются по окончаніи торга на поставку спирта на каждый пунктъ и срокъ, и въ случаѣ, если въ запечатанныхъ объявленіяхъ предложены цѣны ниже состоявшихся на изустныхъ торгахъ, то право поставки спирта остается за предложившимъ наивыгоднѣйшую для казны цѣну; въ случаѣ, если цѣны одинаковы, то предпочтеніе отдается торговавшемуся изустно. Если же въ двухъ или нѣсколькихъ запечатанныхъ объявленіяхъ окажутся одинаковыя цѣны на одни и тѣже партіи спирта, то вопросъ о томъ, за кѣмъ должна остаться поставка, рѣшается жребіемъ.

6) Лицу, за которымъ на торгахъ осталось право поставки спирта, можетъ быть выданъ въ счетъ стоимости поставки задатокъ въ размѣрѣ одной шестой (1/6) части договорной суммы подъ обезпеченіе залогами рубль за рубль.

7) Расчетъ за доставленный спиртъ производится съ поставщиками черезъ двадцать дней (20) по пріемкѣ спирта и только за налично принятое количество градусовъ безводнаго спирта.

8) Акцизъ за поставляемый казнѣ спиртъ во время пути и до сдачи его въ мѣсто назначенія обезпечивается залогами поставщика на общемъ основаніи.

9) Въ случаѣ смерти лица, за которымъ осталось право поставки, право это передается наслѣдникамъ этого лица, а при отказѣ ихъ, назначаются новые торги.

10) Бочки поставщиками принимаются обратно не позже 7 дней по сдачѣ спирта.

11) Торги, согласно 41 ст. пол. о казенной продажѣ питей, утверждаются Г. Министромъ Финансовъ.

12) Гербовые и актовые расходы по заключенію договора относятся на счетъ лица, принявшаго на себя поставку спирта.

13) Сырой спиртъ долженъ быть чистый хлѣбный, или картофельный, безцвѣтный, безъ постороннихъ несвойственныхъ спирту запаха, вкуса и какихъ либо примѣсей, крѣпостью не ниже 80⁰ по металлическому спиртомѣру и 1-й таблицѣ наставленія къ нему и не долженъ содержать сивушныхъ маслъ болѣе 0,8⁰.

14) Поставка спирта и наемъ рабочихъ для сдачи въ означенные въ вѣдомостяхъ пункты производятся за счетъ поставщика и въ его бочкахъ; послѣднія должны имѣть ясныя нарѣзки емкости и клеймо завода.

Примѣчаніе. Поставки разбиты на вагонныя и полувагонныя партіи, но для лицъ, желающихъ доставлять спиртъ гужевымъ путемъ, вагонныя партіи при заключеніи договора могутъ быть разбиты на двѣ равныя части, а для доставляющихъ по желѣзной дорогѣ оставшіяся за ними односрочныя двѣ или болѣе полувагонныя партіи могутъ быть соединяемы въ вагонныя для поставки.

15) Пріемка спирта производится немедленно и ни въ какомъ случаѣ не позже трехъ сутокъ со времени доставки его на мѣсто назначенія. Количество принимаемаго спирта опредѣляется посредствомъ казенныхъ мѣрниковъ. Крѣпость спирта опредѣляется по генеральной пробѣ, отбираемой равными частями отъ каждаго полнаго мѣрника и въ пропорціональномъ количествѣ отъ неполнаго мѣрника. Для опредѣленія крѣпости спирта по 2-й таблицѣ наставленія принимается средняя температура спирта по опредѣленію въ каждомъ мѣрникѣ. Спиртъ принимается въ присутствіи поставщика или его уполномоченнаго, но неприбытіе послѣднихъ ко времени пріемки не останавливаетъ таковой и въ такомъ случаѣ все записанное въ актѣ о пріемкѣ спирта не можетъ быть оспариваемо поставщикомъ.

Примѣчаніе. Поставка спирта на три дня позже или ранѣе указанныхъ въ вѣдомостяхъ сроковъ не будетъ составлять нарушенія договора.

16) Не считается нарушеніемъ договора поставщиками спирта при недоставкѣ спирта противъ означеннаго въ договорѣ, когда изъ провозныхъ свидѣтельствъ усматривается, что поставщикомъ было отправлено полностью то количество спирта, поставить которое онъ обязался по договору, и траты спирта въ пути не превышали размѣровъ установленныхъ п. 4 правилъ 7 Іюня 1897 г., кромѣ случаевъ, когда превышеніе траты въ пути противъ опредѣленныхъ въ означенныхъ правилахъ размѣровъ произошло отъ естественныхъ причинъ, которыя не могли быть предвидѣны поставщикомъ спирта. Излишекъ же спирта противъ общаго количества, означеннаго въ договорѣ, приниматься казеннымъ управленіемъ не будетъ.

17) Поставщикъ не отвѣчаетъ передъ казеннымъ управленіемъ за просрочку въ исполненіи принятыхъ на себя обязательствъ, если опозданіе транспортовъ спирта произойдетъ по винѣ желѣзной дороги.

18) Въ случаѣ же неисполненія владѣльцами или арендаторами винокуренныхъ заводовъ принятыхъ на себя обязательствъ по поставкѣ спирта, они уплачиваютъ неустойку въ размѣрѣ 35% договорной суммы.

Форма запечатаннаго объявленія къ торгамъ.

Въ Витебское Губернское Акцизное Управленіе.

От такого-то (самого поставщика или его повѣреннаго).

На основаніи сдѣланнаго вызова на поставку сыраго спирта для надобностей казенной винной операціи въ Витебской губерніи, имѣю честь заявить, что на точномъ основаніи опубликованныхъ условій я желаю принять поставку сыраго хлѣбнаго или картофельнаго спирта въ (такой-то) ректификаціонный заводъ, а именно: такія-то партіи (объяснить количество спирта этихъ партій) всего (столько-то, прописью) ведеръ по разсчету 40⁰ на срокъ (прописывается срокъ поставки спирта) по цѣнѣ съ доставкою на мѣсто назначенія, по столько-то (прописью и цифрою) коп. за ведро въ 40⁰, всего на сумму . . . . . руб. . . . коп.

Постоянное мѣстожительство мое, куда слѣдуетъ адресоваться ко мнѣ съ казенными бумагами, находится (обозначить подробно).

Подпись (званіе, имя и фамилія).

Мѣсто, откуда писано.

Число, мѣсяцъ и годъ.

Форма адреса на запечатанномъ конвертѣ.

въ г. ВИТЕБСКЪ.

Въ Витебское Губернское Акцизное Управленіе.

Объявленіе къ торгамъ (на такое-то число) 1898 г. на поставку въ (такой-то) ректификаціонный заводъ (столько-то) партій и въ (такой-то) срокъ сырого спирта въ количествѣ (стольких-то) ведеръ.

ВѢДОМОСТЬ

о количествѣ сырого спирта, подлежащаго къ поставкѣ въ 1898 году съ торговъ для надобностей казенной винной операціи въ Витебской губерніи съ указаніемъ сроковъ и пунктовъ поставки.

Торги 1 Сентября 1898 года.

Полоцкій ректификаціонный заводъ въ г. ПОЛОЦКѢ при товарной станціи Риго-Орловской желѣзной дороги, отъ которой къ заводу имѣется подъѣздной рельсовый путь.

№№ партій.	Для каждой партіи.	Для всѣхъ партій.	Сроки поставки въ 1898 г.
	Въ ведрахъ въ 40°.		
1—3	1760	5280	20 Октября
1—3	1760	5280	25 „
1—3	1760	5280	30 „
1—2	1760	3520	5 Ноября
1—6	880	5280	10 „
1—3	1760	5280	15 „
1—6	880	5280	20 „
1—3	1760	5280	25 „
1—4	880	3520	30 „
1—3	1760	5280	5 Декабря
1—6	880	5280	10 „
1—3	1760	5280	15 „
1—4	880	3520	20 „
	Итого	63360	

Невельскій ректификаціонный заводъ при г. НЕВЕЛѢ на разстояніи 97 вер. отъ гор. Витебска, изъ коихъ 95 верстъ по шоссе и 2 версты по грунтовой дорогѣ.

№№ партій.	Для каждой партіи.	Для всѣхъ партій.	Сроки поставки въ 1898 г.
1—3	1760	5280	20 Октября
1—2	1760	3520	25 „
1	1760	1760	30 „
1—3	1760	5280	5 Ноября
1—6	880	5280	10 „
1—3	1760	5280	20 „
1—4	880	3520	30 „
1—3	1760	5280	5 Декабря
1—6	880	5280	10 „
1—3	1760	5280	15 „
1—4	880	3520	20 „
	Итого	49280	

Примѣчаніе. 1) „1—6“ слѣдуетъ считать: за №№ 1, 2, 3, 4, 5 и 6.
2) При доставкѣ спирта вагонныя партіи (1760 вед.) могутъ быть разбиваемы на двѣ равныя части, а односрочныя полувагонныя (880 вед.) соединяемы въ вагонныя партіи. № 8153.

Торги.

Судебный приставъ Рижскаго окружнаго суда *Сульменевъ,*

жит. въ гор. Ригѣ, по Николаевской улицѣ въ д. № 52, объявляетъ, что, 8 *Августа* 1898 г., въ 10 час. утра, будетъ производиться публичная продажа движимаго имущества, принадлежащаго Виктору *Штурцу*, заключающагося въ ткацкихъ станкахъ и машинахъ, назначеннаго въ продажу на удовлетвореніе претензіи Невской бумагопрядильной мануфактуры въ суммѣ 2041 руб., оцѣненнаго въ 2045 руб. 82 коп.

Продажа будетъ производиться въ гор. Ригѣ по Бауской улицѣ въ домѣ № 55.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно видѣть въ день продажи. № 524.

Судебный приставъ Рижско-Вольмарскаго мирового съѣзда, по 3 участку, *Цеейбергъ,*

объявляетъ, что, во исполненіе рѣшенія мирового судьи 11 участка гор. Риги, 26 *Августа* 1898 г., съ 10 час. утра, въ гор. Ригѣ, въ канцеляріи пристава 2 участка Городской части, будетъ продаваться движимое имущество, принадлежащее Роберту *Циммерману*, состоящее изъ книгъ, оцѣненное на сумму 275 руб.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно видѣть въ день продажи. № 932.

За Лифл. Вице-Губернатора:

Старшій Совѣтникъ **А. Юшкевичъ.**

Секретарь: Денъ.

НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

ОЧЕРЕДНОЕ ОБЩЕЕ СОБРАНІЕ

АКЦІОНЕРНАГО ОБЩЕСТВА

машиностроительнаго, литейнаго и котельнаго завода

„Рихардъ Поле“

имѣетъ быть 27 Августа 1898 года, въ 6 час. вечера, въ конторѣ завода, Рига, I Выгонная дамба № 17.

Предметы обсужденія:

1) Отчетъ за 1897/98 годъ.
2) Докладъ ревизіонной коммисіи.
3) Утвержденіе смѣты на слѣдующій годъ.
4) Предложеніе правленія о новомъ выпускѣ акцій.
5) Выборы.
6) Разные вопросы.

АУКЦІОНЪ,

назначенный для продажи казенныхъ жеребцовъ въ Лифляндской заводской конюшнѣ на 1 Августа с. г.,

симъ отмѣняется.

О днѣ **новаго аукціона** будетъ объявлено особо.

Управляющій конюшней

отставной генералъ-маіоръ **Баронъ Оффенбергъ.**

Лифляндское общество

для доставленія образованія глухонѣмымъ дѣтямъ евангелическихъ приходовъ Лифл. губ.

Годичное общее собраніе членовъ

имѣетъ быть въ **Пятницу, 21 Августа 1898 года, въ 7 час. вечера, въ гор. Перновѣ,** въ помѣщеніи синодальныхъ засѣданій проповѣдниковъ.

Предметы занятій:

1) Отчетъ за 1897/98 годъ.
2) Отчетъ ревизіонной коммисіи.
3) Смѣта на 1898/99 годъ. 2

Совѣтъ правленія.

ОТЧЕТЪ

похоронной и вспомогательной кассы подмастерьевъ обойщиковъ и сѣдельниковъ г. Риги

за 1897 г.

Приходъ.		Руб.	К.
Къ 1 Января отчетнаго года состояло:			
Неприкосновеннаго капитала:			
процентн. бумагами	900 —		
наличными деньгами . . .		50	8
Въ теченіе 1897 г. поступило:			
Вступныхъ взносовъ		18	—
Ежегодныхъ членск. взносовъ .		167	—
Процентовъ съ капитала . .		35	47
Отъ продажи проц, бумагъ. .		183	10
Процентн. бумагами .	300 —		
За 5 уставовъ		—	75
За 3 свидѣтельства		3	—
Всего: проц. бум. .	1200 —		
наличными деньгами .		457	40

Расходъ.		Руб.	К.
Пособіе на леченіе болѣзни .		3	—
Содержаніе врачу		40	—
На канцелярскіе расходы . .		16	95
На наемъ помѣщенія		25	—
Прислуга		5	—
Продано проц. бум. .	100 —		
На покупку процентн. бумагъ .		311	39
Къ 1 Янв. 1898 г. состоитъ:			
Неприкосновеннаго капитала:			
процентн. бум. .	1100 —		
Расходнаго капитала		56	6
Всего: проц. бум. .	1200 —		
наличными деньг. . .		457	40

Число дѣйствительныхъ членовъ 45.

Число лицъ, получившихъ въ отчетномъ году пособія для леченія болѣзни, 1.

Отчетъ сей утвержденъ общимъ собраніемъ 31 Января 1898 г.

ПРАВЛЕНІЕ.

Выданная намъ Рижскою конторою Россійскаго Общества страхованія и транспортированія кладей

КВИТАНЦІЯ

за № 1711426/2807

нами утеряна, а потому считается недѣйствительною и для означеннаго Общества необязательною. 2

К. Лорхъ и Ко.

Управленіе **Риго-Орловской ж. д.,** на основаніи ст. 90 общ. уст. Росс. ж. д., симъ объявляетъ, что грузъ по отправкѣ Витебскъ Рига за № 10736 зачисляется въ разрядъ невостребованныхъ и потому, по истеченіи срока храненія, будетъ назначенъ къ аукціонную продажу. № 31659. 2

ОТЧЕТЪ

похоронной кассы Рижскихъ сѣдельной и обойщиковъ

за 1897 годъ.

Приходъ.		Руб.	К.
Къ 1 Января отчетнаго года состояло:			
Расходнаго капитала:			
процентн. бум. . .	3100 —		
наличными деньгами . . .		127	74
Въ теченіе 1897 г. поступило:			
Вступныхъ взносовъ членовъ .		30	—
Ежегодныхъ членск. взносовъ .		25	—
Взносовъ при смертн. случаяхъ		24	25
Процентовъ съ капитала . .		126	—
Отъ продажи проц. бумагъ .		102	38
Всего: проц. бум. .	3100 —		
наличными деньгами .		435	37

Расходъ.		Руб.	К.
Похоронныя пособія:			
за лицъ мужскаго пола . .		350	—
проц. бумаг. . . .	100 —		
На канцелярскіе расходы . .		1	18
Казенныхъ сборовъ		6	30
Къ 1 Января 1898 г. состоитъ:			
Расходнаго капитала:			
процентн. бум. . .	3000 —		
наличными деньгами . . .		77	89
Всего: проц. бум. .	3100 —		
наличными деньгами .		435	37

Число дѣйствительн. членовъ 27.

Число смертныхъ случаевъ 2.

ПРАВЛЕНІЕ.

За редактора **Хр. Клейнбергъ.**

При семъ № прилагается для всѣхъ подписчиковъ: Отчетъ о дѣйствіяхъ Юрьевскаго Банка за 1897 годъ.

Печатано въ Лифляндской Губернской Типографіи въ Ригѣ (въ замкѣ).